

# Інструкція користувача

## MiVue<sup>™</sup> 82x / 84x / 86x

Revision: R00

(11/2020)

#### Відмова від відповідальності

Скріншоти в цьому посібнику можуть відрізнятися між різними операційними системами та версіями програмного забезпечення. Ви можете завантажити найновіший посібник користувача вашого виробу з веб-сайту Міо ™ (<u>www.mio.com</u>).

Технічні характеристики та документи можуть бути змінені без попередження. МіТАС не гарантує, що цей документ не містить помилок. МіТАС не несе відповідальності за шкоду, заподіяну прямо чи опосередковано через помилки, упущення або розбіжності між пристроєм та документами.

#### Примітка

Не всі моделі доступні у всіх регіонах. Залежно від конкретно придбаної моделі, колір та зовнішній вигляд вашого пристрою та аксесуарів можуть не зовсім відповідати графіці, зображеній у цьому документі.

MiTAC Europe Ltd.

Блок 27 Хортонвуд 33, Телфорд, Шропшир, Англія, Великобританія MiTAC Europe Ltd. Sp. Z o. o, Філія в Польщі вул. Puławska 405 A, 02-801 Варшава, Польща

### Зміст

Знайомство з відеореєстратором	4
Використання карти пам'яті	5
Форматування картки	5
Використання відеореєстратора в автомобілі	6
Застереження та примітки	6
Кріплення відеореєстратора	7
Увімкнення та вимкнення MIO	9
Перезапуск відеореєстратора	9
Запис у режимі їзди	9
Безперервний запис	9
Запис подій	10
Режим паркування	11
Режим камери	12
Режим відтворення	12
Сповіщення камери безпеки	13
Додавання камери безпеки	13
Оновлення данних камери безпеки	14
Підключення	14
МіVue Рго Додаток	14
Налаштування з'єднання WI-FI	14

Налаштування параметрів 1	5
Відтворення файлів	5
Камера 1	5
WI-FI	5
Запис звуку 1	5
Безопасне водіння 1	5
Камера Безпеки 1	6
Режим паркування 1	7
Запис Відео 1	7
Система 1	8
Формат 1	9
МіVue Менеджер 1	9
Встановлення MiVue Менеджер 1	9
Відтворення записаних файлів 1	9
Для отримання додаткової інформації 2	22
Догляд за своїм пристроєм	22
Про GPS 2	23
Заходи безпеки	23
Регулярна інформація	24
WEEE	25

### Знайомство з відеореєстратором

Скріншоти та інші презентації, показані в цьому посібнику, можуть відрізнятися від тих, які створені фактичним продуктом.



### Використання карти пам'яті

МіТАС не гарантує сумісність продукту з картами MicroSD від усіх виробників.

Перш ніж почати запис, потрібно вставити карту пам'яті.

Для запису та регулярного зберігання даних слід використовувати окремі картки MicroSD.

Тримайте картку (MicroSD) за краї та обережно вставляйте її у гніздо, як показано на малюнку. Не натискайте на центр картки пам'яті. Щоб вийняти картку, обережно посуньте верхній край картки всередину, щоб звільнити її, і витягніть із гнізда.



#### Форматування картки

Перш ніж розпочати запис, відформатуйте картку MicroSD, щоб уникнути несправностей, спричинених файлами, не створеними вашим Міо. Щоб відформатувати карту пам'яті (усі дані буде стерто):

1. Натисніть 🔳

- 2. Виберіть Format та Натисніть
- 3. Коли буде запропоновано, натисніть 🗸



### Використання відеореєстраторів в автомобілі

#### Застереження та примітки

- Не використовуйте пристрій під час руху. Використання цього виробу не змінює вимоги до водія нести повну відповідальність за свою поведінку. Ця відповідальність включає дотримання всіх правил дорожнього руху, щоб уникнути нещасних випадків, травм та пошкодження майна.
- Кріплення на вікно потрібне при використанні кулачка приладової панелі в автомобілі. Переконайтеся, що ви розмістили кулачок приладової панелі у відповідному місці, щоб не заважати водієві оглянути або розгорнути подушки безпеки.
- Переконайтеся, що об'єктив камери не блокує жодні предмети, а біля об'єктива не розміщується світловідбиваючий матеріал. Будь ласка, тримайте лінзу в чистоті.
- Якщо лобове скло автомобіля затоноване, це може вплинути на якість запису.
- Щоб забезпечити запис найвищої якості, радимо розмістити приладову камеру біля дзеркала заднього виду.
- Оберіть відповідне місце для встановлення пристрою в автомобілі. Ніколи не розташовуйте пристрій там, де поле зору водія буде заблоковано.
- Якщо лобове скло автомобіля тоновано світловідбивальним покриттям, воно може бути атермічним і вплинути на прийом GPS. У цьому випадку, будь ласка, встановіть свій пристрій там, де є «Чиста зона».
- Система автоматично відкалібрує датчик G пристрою під час запуску. Щоб уникнути несправності датчика G, завжди вмикайте пристрій ПІСЛЯ того, як ви правильно розташовали його в автомобілі.

### Кріплення відеореєстратора

Переконайтеся, що ваш автомобіль припаркований на рівній землі. Дотримуйтесь вказівок, щоб надійно встановити камеру в автомобіль.

- Перед тим, як прикріпити кріплення пристрою до скла, рекомендується очистити лобове скло спиртом і переконатися, що на місці установки немає пилу, масла та жиру.
- Прикріпіть статичну харчову плівку до вітрового скла, а потім встановіть кріплення над статичною харчовою плівкою.
- Прокладіть кабель крізь верхню стелю та опору А, щоб він не заважав руху. Переконайтеся, що монтаж кабелю не заважає подушкам безпеки автомобіля або іншим функціям безпеки.
- Під час регулювання кута встановлення переконайтесь, що огляд камери паралельний рівній землі, а співвідношення земля/небо близьке до 6/4.
- Розташування пристроїв та кабелів може відрізнятися залежно від моделі автомобіля.
  Якщо під час монтажу виникають будь-які проблеми, зверніться за допомогою до кваліфікованого монтажника (наприклад, до обслуговуючого персоналу автомобіля).
- Залежно від моделі, ваш пристрій може підтримувати камеру заднього виду (може продаватися окремо). Для отримання додаткової інформації про використання задньої камери див. надану документацію в упаковці.





### Увімкнення та вимкнення **МІО**

Завершіть установку відповідно до вказівок у розділі «Використання камери приладів у транспортному засобі». Після запуску двигуна автомобіля камера приладу автоматично включається. Коли ви вперше вмикаєте свій Міо, дотримуйтесь вказівок на екрані, щоб виконати наступне:

- Оберіть бажану мову.
- Встановіть правильну дату та час для своїх записів.
- Встановіть бажану одиницю вимірювання відстані.

### Перезапуск відеореєстратора

Іноді вам може знадобитися виконати апаратне скидання, коли ваш Міо перестає відповідати, або якщо він виявляється «Замороженим» або не відповідає. Щоб перезапустити Міо, вставте невеликий стрижень (наприклад, випрямлену скріпку) у кнопку Reset на Міо.

### Запис у режимі їзди

### Безперервний запис

Невдовзі після запуску система автоматично почне безперервний запис. Під час запису можна припинити запис вручну, натиснувши 🔳 .

Натисніть 🔄 , щоб повернутися на екран запису; система почне запис автоматично.

Запис можна розділити на кілька відеокліпів; запис не припиняється між відеокліпами. Коли карта пам'яті заповнюється безперервними записами, вона автоматично записуватиме на найстаріші існуючі файли цієї категорії. Безперервні записи можна знайти у категорії «Звичайні» для відтворення файлів.

### Системні позначки



- 1 Індикатор запису
- 2 Екран часу
- GPS сигнал
- Оточна швидкість автомобіля GPS

### Запис подій

За замовчуванням, якщо трапляється подія, наприклад раптове зіткнення, швидкісна їзда, агресивний поворот або випадкова аварія під час безперервного запису, датчик G запропонує вашому Міо почати запис події.

Запис події збереже тривалість від секунди до події та секунду після події. Запис події може тривати, якщо під час запису датчик знову спрацює. Коли ваша карта пам'яті заповнюється записами подій, вона записуватиме на найстаріші існуючі файли цієї категорії.

Якщо ви хочете вручну розпочати запис події під час безперервного запису, натисніть 🔼, система почне запис автоматично.

Для того щоб зупинити запис події, натисніть 🔲.

Записи подій можна знайти в категорії «Подія» для відтворення файлів.

### Режим паркування

🗞 Ця функція доступна не для всіх моделей.

Ваш відеореєстратор підтримує функцію запису паркування. Режим паркування вимкнено за замовчуванням. Перш ніж увімкнути режим паркування, перевірте виділення пам'яті вашого пристрою. Оберіть -> Система > Розподіл пам'яті, щоб встановити належний розподіл для запису паркування. Якщо змінити розподіл, картку пам'яті буде стерто, тому спочатку збережіть усі відео чи фотографії на комп'ютері. Ви можете увімкнути цю функцію, вибравши -> Режим паркування> Виявлення> Розумний режим. або пасивний режим живлення.

- Розумний режим: Підтримує запис, який викликан датчиком G або рухом. Режим Розумного паркування активується автоматично після введення ключа запалювання, у вимкненому положенні або коли автомобіль припиняє рух приблизно на 5 хвилин, залежно від налаштувань автоматичного входу. Для цього режиму потрібно використовувати додаткове джерело живлення, таке як кабель безперебійного живлення Mio Smart Box, який продається окремо.
- Режим пасивного живлення: вмикає записи після спрацьовування датчика G. Коли режим паркування увімкнено, система увійде в режим паркування автоматично після вимкнення пристрою. Цей режим працює від електромережів внутрішнього акумулятора приладу, та повинен прослужити до 48 годин. Він може бути коротшим в залежності від кількості тригерів та температури.

Екран буде вимкнено. Щоб увімкнути екран, натисніть будь-яку з кнопок у будь-який час (Розумний режим) або натисніть будь-яку з кнопок, коли запускається запис паркування (Режим пасивного живлення).

У режимі паркування, запис паркування можна запускати тільки під час руху або коли виникають вібрації. Запис паркування збереже тривалість від секунди до події до декількох секунд після події. Запис про паркування може тривати, якщо під час запису знову спрацьовує датчик. Коли карта пам'яті заповнюється паркувальними записами, він записуватиме на найстаріші існуючі файли цієї категорії. Щоб вийти з режиму паркування та відновити безперервний запис, натисніть **5**. Якщо під час режиму паркування було виявлено рух і увімкнулся запис, під час виходу з режиму паркування вам буде запропоновано відтворити відео.

Записи про паркування можна знайти у категорії «Парковка» для відтворення файлів.

### Режим камери

Ваш MIO може зробити фотографію:

- Якщо запис триває, натисніть 🙆.
- Натисніть = >Камера > 🙆

Фотографії можна знайти в категорії «Фото» для відтворення файлів.

### Режим відтворення

Щоб вибрати відео або фотографію для відтворення:

- 1. Натисніть 😑 > Відтворення файлів > 🗸 .
- 2. Оберіть потрібний тип, а потім натисніть 🔽 .
- 3. Натисніть 🧲 / 🔿 , щоб обрати потрібний файл зі списку, а потім натисніть 🗸 .
- 4. Натисніть 🔣 / 🔛 , для перегляду попереднього/наступного файлу.
- 5. Під час перегляду фотографії можна натиснути 🛅 , видалити файл.
- 6. Під час перегляду відео можна натиснути ..., зробити наступне:
- Відтворення / Пауза: розпочинає або призупиняє відтворення.
- Перейти до події: переміщення безперервного запису до категорії «Подія».
- Видалити: видаляє файл.

Видалені файли неможливо відновити. Перед видаленням обов'язково створіть резервну копію файлів.

### Сповіщення камери безпеки

🕙 3 юридичних причин функція камери безпеки доступна не у всіх країнах.

Ви можете отримувати сповіщення, щоб попередити вас про розташування камер безпеки (швидкості), які дозволять вам контролювати свою швидкість у цих зонах.

Коли з'явиться камера безпеки і вона буде розміщена у напрямку, який можна виявити, ви отримаєте сповіщення. На екрані відобразиться візуальне попередження, а також ви отримаєте звукові попередження.

Якщо для параметра звукового сигналу встановлено значення Звуковий сигнал:

- Коли ваша машина наблизиться до камери безпеки, ви отримаєте звичайний звуковий сигнал.
- Коли ваш автомобіль наблизиться до камери безпеки на швидкості, що перевищує встановлений поріг, ви будете отримувати постійний звуковий сигнал, доки швидкість вашого автомобіля не знизиться нижче відповідного обмеження швидкості.
- Коли ваше авто проходить крізь камеру безпеки, ви отримаєте інший звуковий сигнал.

#### Додавання камери безпеки

🕙 Ви можете додати спеціальну камеру безпеки лише тоді, коли встановлено надсилання GPS.

Ваш відеореєстратор дозволяє налаштувати базу даних камер безпеки. Ви можете додати до 100 спеціальних камер безпеки у свій відеореєстратор. Щоб налаштувати спеціальну камеру безпеки, виконайте наведені нижче дії:

- 1. Щоб додати камеру безпеки в поточному місці, натисніть 💀 , на екрані запису.
- 2. Наступного разу, коли ви будете проходити повз цього місцеположення, ви отримаєте сповіщення через відеореєстратор.

- 3. Щоб переглянути інформацію про камеру безпеки, оберіть E> Камера Безпеки > Спеціальна Камера Безпеки а потім оберіть камеру безпеки, яку потрібно перевірити.
- 4. Натисніть 🔟 , щоб зняти спеціальну камеру безпеки з відоереєстратора.

#### Оновлення даних камер безпеки

МіТАС не гарантує, що всі типи та розташування даних камер безпеки доступні, оскільки камери можуть бути видалені, переміщені або встановлені нові.

Іноді МіТАС може запропонувати вам оновити дані камер безпеки. Відвідайте веб-сайт Міо, щоб отримати доступні завантаження та дотримуйтесь інструкцій, щоб завершити оновлення.

### Підключення

### MiVue Pro Додаток

Додаток MiVue Pro сумісний з пристроями iOS 9.0 (і вище) та Android 5.0 (і вище). МіТАС не гарантує сумісність продукту зі смартфонами всіх виробників. Не всі моделі відеореєстраторів MiVue підтримують додаток MiVue Pro або всі його функції.

Додаток MiVue Pro дозволяє переглядати, ділитися та створювати резервні копії відеозаписів, записаних на відеореєстратор MiVue через WI-FI. Шукайте «MiVue Pro» в Apple App Store або в Google Play Store, щоб безкоштовно завантажити додаток.

### Налаштування з'єднання WI-FI

Функція WI-FI дозволяє підключити відеореєстратор до смартфона.

- Функція WI-FI відключена за замовчуванням. Ви можете увімкнути WI-FI, обравши
  > WI-FI > Підключення Додатка. Після ввімкнення на екрані налаштування WI-FI відображається SSID і пароль камери приладу.
- 2. На смартфоні відкрийте додаток MiVue Pro і дотримуйтесь вказівок на екрані, щоб налаштувати з'єднання.

### Налаштування параметрів

🕙 🛛 Не всі елементи налаштування та параметри доступні для всіх моделей.

Щоб змінити параметри системи, натисніть 📃 .

### Відтворення файлів

Відтворює записані відео та фотографії.

### Камера

Перехід у режим камери.

### WI-FI

- Підключення Додатку: Увімкнути WI-FI.
- Змінити пароль: Змінити WI-FI пароль.

### Запис звуку

Встановлює, чи потрібно вмикати звуки до записів.

### Безопасне водіння

- Калібрування: радимо постійно калібрувати систему, щоб отримати належне попередження. Виконайте кроки для калібрування системи.
  - 1. Керуйте транспортним засобом посередині смуги.
  - 2. Попросіть пасажира вибрати цей параметр, а потім дотримуйтесь вказівок на екрані, щоб завершити калібрування.



- LDWS: Оберіть звуковий сигнал або голосовий сигнал, щоб увімкнути функцію LDWS (Система попередження про виїзд з смуги руху). Система попередить вас, коли виявить, що швидкість автомобіля GPS перевищує 60 км/год, і автомобіль відхилився від передбачуваної смуги руху.
- Нагадування про фари: Після увімкнення система нагадає вам увімкнути світло, коли ви їдете після настання темряви.
- Попередження про втому водія: після увімкнення система нагадає вам зробити перерву (для їзди на далекі відстані).
- **Індикатор Есо Drive:** Після увімкнення система відображатиме на екрані індикатор Есо Drive. Колір індикатора змінюватиметься (червоний, жовтий або зелений) залежно від вашого стану водіння, щоб нагадувати вам про більш ефективне керування.
- FCWS: Оберіть Сигнал або Голос, щоб увімкнути функцію FCWS (система попередження про пряме зіткнення). Система попередить вас, коли авто рухається повільно і наближається надто сильно до машини, що попереду.
- Stop та Go: Після увімкнення система попередить вас, коли авто, що рухається попереду, продовжив рух після зупинки більш ніж на 10 секунд.

### Камера Безпеки

- Виявлення: Вмикає або вимикає сповіщення камери безпеки.
- Звуковий сигнал: увімкнення (Звуковий сигнал або Голосовий сигнал) або вимкнення (Вимкнення звуку) звукового сигналу.
- Відстань сповіщення: система попередить вас на заздалегідь встановленому відстані (Коротка, Середня чи Довга), при виявленні камери безпеки..

#### Спосіб сповіщення

- Розумне попередження: Встановлює функцію попередження про відстань відповідно до поточної швидкості автомобіля GPS-навігатором.
- Стандартне попередження: Встановлює функцію попередження про відстань відповідно до обмеження швидкості.
- Поріг: Встановлює значення швидкості для відеореєстратора, при якій з'являються попередження.

- Сповіщення про крейсерську швидкість\*: Встановлення межі крейсерській швидкості. Коли ви їдете і крейсерська швидкість перевищує встановлене значення, ви будете отримувати попередження на відеореєстратор.
- Користувацька камера безпеки: Список усіх користувацьких камер безпеки, відсортованих по часу створення.

#### Режим паркування

- Виявлення: Якщо цей параметр увімкнено, при вмиканні відеореєстратор автоматично починає запис, коли виявляє рух або якщо відбувається подія в режимі паркування.
- **Метод виявлення:** Встановлює метод виявлення парковки на **G-сенсор**, при появі тільки Руху або обидва датчика руху і **G-сенсора**.
- Автоматичний вхід: Встановлює режим (Легкий, Середній або Складний) для входу системи в режим парковки автоматично.
- Чутливість датчика G: Встановлює рівень чутливості датчика G, що дозволяє автоматичний запуск запису парковки при знаходженні відеореєстратора в режимі парковці.
- Виявлення руху: Встановлює рівень чутливості виявлення руху на Низький, Середній або Високий.
- Область виявлення руху: Встановлює область виявлення руху на Всю зону або лише на Основну.
- Світлодіодний індикатор: Вмикає або вимикає індикатор паркування. (Це стосується лише тоді, коли ваш Міо знаходиться в режимі інтелектуального виявлення паркування.)

#### Запис відео

- Довжина відеокліпу: Встановлення довжини кожного відеокліпу для безперервного запису.
- Роздільна здатність відео: Встановлює роздільну здатність відео.
- Частота: Встановлює частоту для камери, щоб уникнути неполадок, викликаних штучними непостійними джерелами світла.

- ЕV: Встановлює рівень експозиції для регулювання яскравості зображення.
- Чутливість G-датчика: Встановлює рівень чутливості датчика G, що дозволяє автоматично запускати запис події під час безперервного запису.
- Штампи: Встановлює інформацію (координати або G-датчик), яка буде відображатися на записаному відео.
- Штамп швидкості: відображає швидкість руху на записаному відео.
- Текстовий штамп: відображає настроювану текстову інформацію.

### Система

- Супутники: Відображає стан прийому сигналу GPS/ГЛОНАСС. ви можете натиснути , а потім вибрати GPS або ГЛОНАСС для кращого прийому сигналу, якщо виникне така необхідність.
- Дата/час: встановлює системну дату та час.
  - Використовувати час GPS: виберіть часовий пояс свого місцезнаходження. Система встановить дату та час відповідно до розташування GPS.
  - Вручну: Використовуйте + відрегулювати значення вибраного поля; Натисніть Э повторюйте крок, доки всі поля не будуть змінені. Закінчивши, натисніть .
- Звуковий сигнал: вмикає або вимикає звуки сповіщень під час запуску.
- Звук системи: Вмикає або вимикає звуки системних сповіщень.
- Гучність: регулює рівень гучності.
- РК -дисплей у режимі очікування
  - Завжди увімкнено: утримує РК -дисплей увімкненим.
  - **HUD:** Вимикає РК -дисплей (у визначений час), але все одно відображає інформацію про час та швидкість.
  - **10 с / 1 хв / 3 хв:** встановлює таймер для РК -дисплея для автоматичного вимкнення після початку запису.

\* Круїзна швидкість - оптимальна швидкість яка дозволяє зберігати баланс між часом і мінімальною кількістю палива.

- Мова: встановлює мову.
- Одиниця відстані: встановлює бажану одиницю відстані.
- Розподіл пам'яті: система пропонує 3 конфігурації пам'яті за за замовчуванням для зберігання відео та фотографій. Оберіть вірну конфігурацію залежно від вашого використання.
- Відновити за замовчуванням: повертає системні налаштування до заводських.
- Версія: Відображає інформацію про програмне забезпечення.

#### Формат

Форматує картку пам'яті. (Усі данні будуть стерті.)

### MiVue Менеджер

🗞 Не всі функції доступні для кожної моделі.

MiVue Manager ™ - це інструмент для перегляду відео, записаних на відеореєстратор

#### Встановлення MiVue Менеджер

Завантажте MiVue Manager зі сторінки підтримки веб-сайту Mio (<u>www.mio.com/support</u>) і дотримуйтесь інструкцій на екрані, щоб встановити його. Обов'язково завантажте правильну версію програмного забезпечення (Windows або Mac) відповідно до операційної системи вашого комп'ютера.

### Відтворення записаних файлів

- 1. Вийміть картку пам'яті з відореєстратора та відкрийте картку на комп'ютері за допомогою зчитувача карт. Радимо скопіювати записані файли на комп'ютер для резервного копіювання та відтворення.
- 2. Запустіть MiVue Manager на комп'ютері.
  - За замовчуванням MiVue Manager відображає календар і список файлів праворуч.

- Коли існує файл запису, ви побачите дату, відзначену «.» Натисніть на цю дату, щоб відобразити файли, записані на цю дату.
- Ви можете вибрати тип файлу для відображення: Подія / Звичайний / Паркування.
- Для відображення всіх файлів у поточній папці натисніть **Усі**. Щоб повернутися до перегляду календаря, натисніть **Календар**.
- 3. Двічі натисніть потрібний файл у списку файлів, щоб розпочати відтворення.
- 4. Елементи керування відтворенням описуються наступним чином:



- Перехід до попередього / наступного файлу у списку.
- Очинає або зупиняє відтворення.
- Змінює швидкість відтворення до1/4х, 1/2х, 1х (default), 1.5х, або 2х.
- Вмикання або вимикання звуку.
- Э Регулює рівень гучності.
- **6** Відтворює відео на весь екран.
- Відображає хід відтворення. ви можете натиснути на точку увздовж панелі треків, щоб перейти беспосередньо в інше місце для відтворення.
- 5. Під час відтворення ви можете переглянути додаткову інформацію на панелі відеореєстратора та діаграму датчика G, яка відображається під екраном відтворення відео.
  - На панелі інструментів натисніть 💮 , щоб відобразити екран карти. Екран карти може не відображатися, якщо комп'ютер не підключений до Інтернету або коли ваша модель MiVue не підтримує функцію GPS.
  - Графік датчика G відображає дані у 3-осьовій формі хвилі про зсув автомобіля вперед/назад (X), вправо/вліво (Y) і вгору/вниз (Z).

6. Панель інструментів дозволяє зробити наступне:



- Обирати папку, в якій зберігаються файли запису.
- Попередній перегляд та друк поточного відеозображення.
- **8** Збереження вибраних файлів вказане місце на вашому комп'ютері.
- Захопити та зберегти поточне відеозображення в зазначеному місці на вашому комп'ютері.
- Відкрити меню налаштувань
  - Змінити мову: Встановити мову відображення MiVue Manager.
  - Змінити колір: Встановити колірну схему MiVue Manager.
  - Перевірити наявність оновлень: перевірити наявність нової версії.
  - MiVue Manager (для цієї функції потрібен доступ до Інтернету).
  - Про програму: Відображає інформацію про версію та авторські права MiVue Manager.
- Експортуйте інформацію GPS вибраного файлу у форматі KML у вказане місце на вашому комп'ютері.
- Завантажуйте Обраний файл у YouTube™.
- У списку відтворення мітки «F» і «R», які відображаються в імені файлу, вказують на те, що відео супроводжується відповідним переднім відео (F) або заднім відео (R). В той час як при відтворенні відео на екрані відображається режим PIP (картинка в картинці). можна перемикати переднє і заднє відео, натиснувши 5. (Для обраних моделей тільки.)

### Для отримання додаткової інформації

### Догляд за своїм пристроєм

Догляд за пристроєм забезпечить безперебійну роботу та зменшить ризик пошкодження.

- Тримайте пристрій подалі від надмірної вологості та екстремальних температур.
- Уникайте тривалого перебування пристрою під прямими сонячними променями або сильним ультрафіолетом.
- Не кладіть нічого на пристрій і не кидайте на нього предмети.
- Не роняйте пристрій і не піддавайте його сильним ударам.
- Не піддавайте пристрій різким перепадам температури. Це може спричинити конденсацію вологи всередині пристрою, що може пошкодити ваш пристрій. У разі конденсації вологи перед використанням дайте пристрою повністю висохнути.
- Поверхню екрана можна легко подряпати. Не торкайтеся його гострими предметами. Для захисту екрану від незначних подряпин можуть використовуватися загальні неклейкі протектори екрану, розроблені спеціально для використання на портативних пристроях з РК-панелями.
- Ніколи не чистіть пристрій з увімкненим живленням. Протріть екран і зовнішню частину пристрою м'якою тканиною без ворсу.
- Не використовуйте паперові рушники для очищення екрану.
- Ніколи не намагайтеся розібрати, відремонтувати або внести будь-які зміни у пристрій. Розбирання, модифікація або будь-яка спроба ремонту може призвести до пошкодження вашого пристрою, може завдати тілесних ушкоджень або пошкодження майна та анулює будь-яку гарантію.
- Не зберігайте та не переносьте легкозаймисті рідини, гази чи вибухонебезпечні матеріали в одному відділенні з пристроєм, його частинами чи аксесуарами.

- Щоб запобігти крадіжці, не залишайте пристрій та аксесуари на виду в автомобілі без нагляду.
- Перегрів може пошкодити пристрій.

### Про GPS

- GPS керується урядом США, який несе повну відповідальність за роботу GPS. Будь яка зміна системи GPS може вплинути на точність всього обладнання GPS.
- Супутникові сигнали GPS не можуть проходити крізь тверді матеріали (крім скла). Коли ви знаходитесь у тунелі або будівлі, GPS - позиціонування недоступне. На прийом сигналу можуть вплинути такі ситуації, як погана погода або щільні наземні перешкоди (наприклад, дерева, тунелі, віадуки та високі будівлі).
- Дані про позиціонування GPS призначені лише для довідки.

### Заходи безпеки

- Про зарядку
- Використовуйте лише зарядний пристрій, що постачається разом із пристроєм. Використання зарядного пристрою іншого типу може призвести до несправності або небезпеки.
- Цей продукт призначений для постачання з джерелом живлення з позначкою «LPS», «Джерело Обмеженого Живлення» і вихідною потужністю + 5 В, постійного струму / 2,0 А.
- Про зарядний пристрій
- Не використовуйте зарядний пристрій у середовищі з високою вологістю. Ніколи не торкайтесь зарядного пристрою, якщо ваші руки або ноги мокрі.
- Забезпечте належну вентиляцію навколо зарядного пристрою під час використання пристрою для роботи з пристроєм або для зарядки акумулятора.
- Не накривайте зарядний пристрій папером або іншими предметами, які зменшають охолодження. Не використовуйте зарядний пристрій у чохлі для перенесення.
- Підключіть зарядний пристрій до відповідного джерела живлення. Вимоги до напруги наведені на упаковці.

- Не використовуйте зарядний пристрій у разі пошкодження шнура.
- Не намагайтеся обслуговувати пристрій. Всередині немає деталей, які можна обслуговувати.
- Замініть пристрій, якщо він пошкоджений або піддається надлишку вологи.
- Про батарею

**УВАГА!** Цей пристрій містить незамінну внутрішню літій-іонну батарею. Акумулятор може лопнути або вибухнути, вивільняючи небезпечні хімікати. Щоб зменшити ризик пожежі або опіків, не розбирайте, не роздавлюйте, не проколюйте та не викидайте у вогонь або воду.

- Використовуйте в обладнанні спеціальну батарею.
- Важливі вказівки (лише для обслуговуючого персоналу)
- Обережно! Небезпека вибуху в разі заміни акумулятора неправильного типу. Утилізуйте відпрацьовані батареї відповідно до інструкцій.
- Замінюйте лише на той же або еквівалентний тип, рекомендований виробником.
- Акумулятор необхідно утилізувати або утилізувати належним чином.
- Використовуйте акумулятор тільки у зазначеному обладнанні.

### Регулярна інформація

Для цілей нормативної ідентифікації серії МіVue 82х/84х/86х присвоєно номер моделі N631.

- Частота і максимальна передана потужність в Європі вказані як:2412 2472 МГц: 17,28 дБмВт.
- Модель з підтримкою WI-FI ідентифікується 🛜 значок на пристрої.



Відповідність цим директивам означає відповідність наступним європейським стандартів:

EN 300328 EN 301489-1/-17-19+ EN 303413 EN 50498 EN 55032+24 EN 62368-1 EN 62479 IEC60950-1.2005 IEC60950-1"2005/AMD1.2009 IEC60950-1"2005/AMD2:2013

Виробник не несе відповідальності за зміни, внесені Користувачем та їх наслідки, які можуть змінити відповідність виробу маркуванню СЕ.

### Декларація про відповідність

Цим MiTAC заявляє, що цей N631 відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням Директиви 2014/53/ЄС.

### WEEE



🚗 Цей виріб не слід утилізувати як звичайні побутові відходи відповідно до Директиви ЄС щодо відходів електричного та електронного обладнання (WEEE - 2012/19/ЄС). Натомість його слід утилізувати, повернувши до місця продажу або до муніципального пункту збору вторинної переробки.